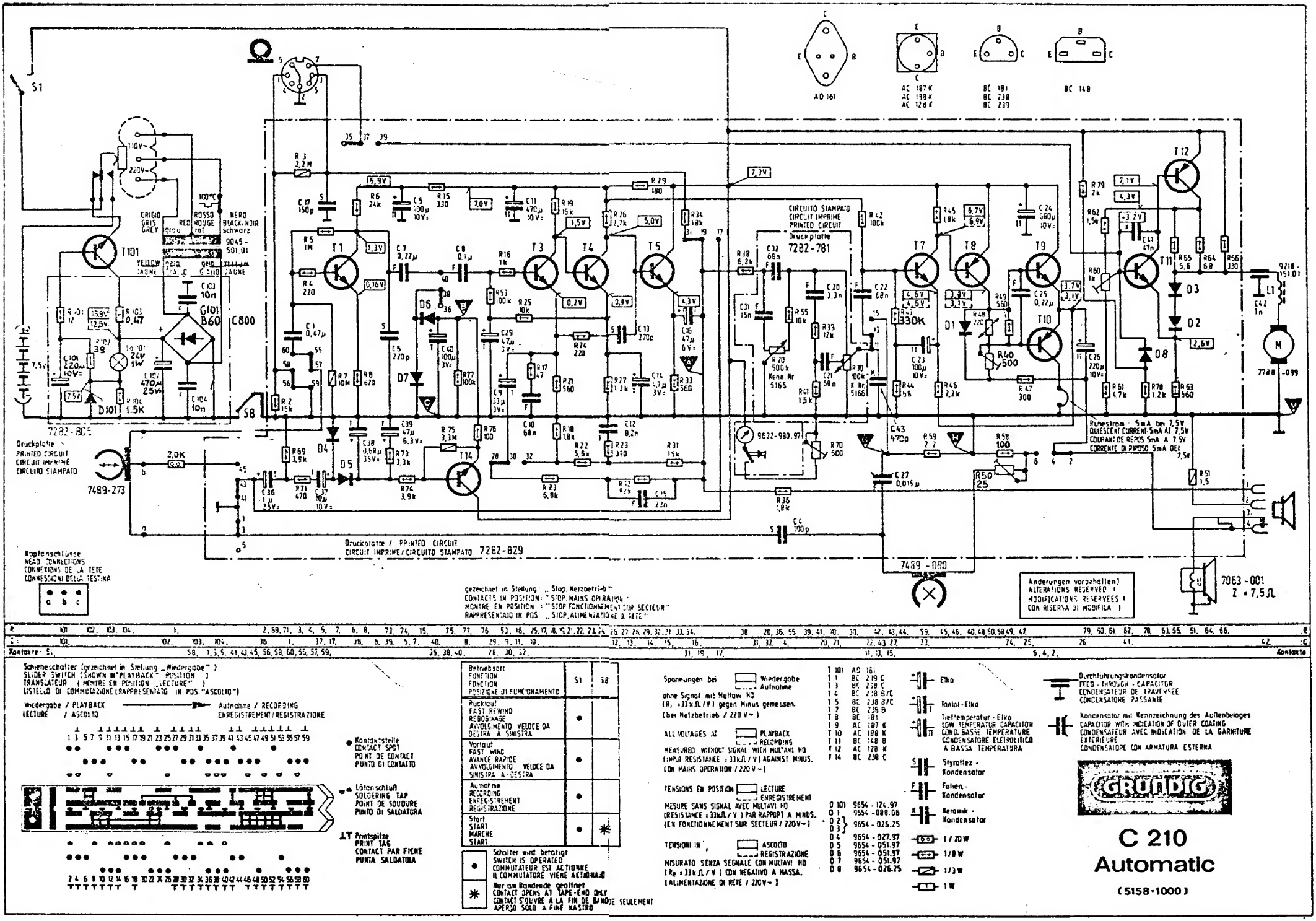

P	101	102.	103.	104.	1.	2. 69. 71.	3. 4. 5. 7.	6. 8.	73. 74.	15.	75.	77.	76.	52. 16.	25. 17. 18. 19. 21. 22. 23. 24.	26. 27. 28. 29. 32. 31. 33. 34.	38	20. 35. 55.	39. 41. 70.	30.	42. 43. 44.	59.	45. 46. 48. 48. 50. 58. 49.	47.	79. 60. 61. 62.	78.	63. 56.	51.	64. 66.	R
S	101.		102.	103.	104.	36.	1.	37. 17.	18.	8.	39.	5. 7.	40.	8.	29. 9. 11. 10.		12. 13.	14.	15.	16.	31. 32.	4.	20. 21.		22. 43. 27.	23.		24. 25.		26.	41.		42.	C
Kontakte	5.		58.	1. 3. 5. 41. 43. 45.	56. 58. 60.	55.	57. 59.		35. 38. 40.		78.	30.	32.				31.	19.	17.		11. 13. 15.			6. 4. 2.						Kontakte

Schieberschalter (gezeichnet in Stellung „Wiedergabe")
SLIDER SWITCH (SHOWN IN "PLAYBACK" POSITION)
TRANSLATEUR (MONTRE EN POSITION „LECTURE")
LISTELLO DI COMMUTAZIONE (RAPPRESENTATO IN POS. "ASCOLTO")

Wiedergabe / PLAYBACK / LECTURE / ASCOLTO ——► Aufnahme / RECORDING / ENREGISTREMENT / REGISTRAZIONE

1 3 5 7 9 11 13 15 17 19 21 23 25 27 29 31 33 35 37 39 41 43 45 47 49 51 53 55 57 59

2 4 6 8 10 12 14 16 18 20 22 24 26 28 30 32 34 36 38 40 42 44 46 48 50 52 54 56 58 60

● Kontaktstelle
CONTACT SPOT
POINT DE CONTACT
PUNTO DI CONTATTO

Lötanschluß
SOLDERING TAP
POINT DE SOUDURE
PUNTO DI SALDATURA

⊥T Printspitze
PRINT TAG
CONTACT PAR FICHE
PUNTA SALDATOIA

Betriebsart / FUNCTION / FONCTION / POSIZIONE DI FUNZIONAMENTO	S1	S8
Rücklauf / FAST REWIND / REBOBINAGE / AVVOLGIMENTO VELOCE DA DESTRA A SINISTRA	•	
Vorlauf / FAST WIND / AVANCE RAPIDE / AVVOLGIMENTO VELOCE DA SINISTRA A DESTRA	•	
Aufnahme / RECORDING / ENREGISTREMENT / REGISTRAZIONE	•	
Start / START / MARCHE / START	•	✱

● Schalter wird betätigt
SWITCH IS OPERATED
LE COMMUTATEUR EST ACTIONNE
IL COMMUTATORE VIENE ACTIONATO

✱ Nur am Bandende geöffnet
CONTACT OPENS AT TAPE-END ONLY
CONTACT S'OUVRE A LA FIN DE BANDE SEULEMENT
APERTO SOLO A FINE NASTRO

Spannungen bei ▭ Wiedergabe / ▭ Aufnahme
ohne Signal mit Multavi NO (R_i = 33 kΩ/V) gegen Minus gemessen.
(bei Netzbetrieb / 220 V~)

ALL VOLTAGES AT ▭ PLAYBACK / ▭ RECORDING
MEASURED WITHOUT SIGNAL WITH MULTAVI NO (INPUT RESISTANCE = 33 kΩ/V) AGAINST MINUS.
(ON MAINS OPERATION / 220 V~)

TENSIONS EN POSITION ▭ LECTURE / ▭ ENREGISTREMENT
MESURE SANS SIGNAL AVEC MULTAVI NO (RESISTANCE = 33 kΩ/V) PAR RAPPORT A MINUS.
(EN FONCTIONNEMENT SUR SECTEUR / 220 V~)

TENSIONI IN ▭ ASCOLTO / ▭ REGISTRAZIONE
MISURATO SENZA SEGNALE CON MULTAVI NO (R_i = 33 kΩ/V) CON NEGATIVO A MASSA.
(ALIMENTAZIONE DI RETE / 220 V~)

T 101	AC 161
T 1	BC 219 C
T 3	BC 238 C
T 4	BC 238 B/C
T 5	BC 238 B
T 7	BC 181
T 8	AC 187 K
T 9	AC 188 K
T 11	BC 148 B
T 12	AC 128 K
T 14	BC 238 C
D 101	9654-124.97
D 1	9654-088.06
D 2, D 3	9654-026.25
D 4	9654-027.97
D 5	9654-051.97
D 6	9654-051.97
D 7	9654-051.97
D 8	9654-026.25

Elko
Tantal-Elko
Tieftemperatur-Elko
LOW TEMPERATUR CAPACITOR
COND. BASSE TEMPERATURE
CONDENSATORE ELETTROLITICO A BASSA TEMPERATURA
Styroflex-Kondensator
Folien-Kondensator
Keramik-Kondensator
1 / 2 W
1 / 8 W
1 / 3 W
1 W

Durchführungskondensator
FEED-THROUGH-CAPACITOR
CONDENSATEUR DE TRAVERSEE
CONDENSATORE PASSANTE
Kondensator mit Kennzeichnung des Außenbelages
CAPACITOR WITH INDICATION OF OUTER COATING
CONDENSATEUR AVEC INDICATION DE LA GARNITURE EXTERIEURE
CONDENSATORE CON ARMATURA ESTERNA

GRUNDIG

C 210 Automatic

(5158-1000)